

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE A TELECOMENZII

Vă mulțumim foarte mult pentru achiziționarea acestui aparat de aer condiționat. Citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de a utiliza aparatul și păstrați acest manual pentru referințe viitoare.

Instrucțiuni de utilizare a telecomenții (L1-04)

Telecomandă	1
Instrucțiuni de utilizare	
Moduri de funcționare	3
Controlul direcției debitului de aer	4
Modul Smart	5
Modul ÎNCĂLZIRE de 8°	6
Modul Super	6
Modul Timer	7
Modul Quiet	7
Modul Economy	7
Butonul Clock	8
Modul Ifeel	8
Butonul Dimmer	8
Modul Sleep	9

Telecomandă

Telecomandă

Telecomanda transmite semnale sistemului.

SMART (intelligent) (nu este valabil la mai multe sisteme)

Utilizat pentru a introduce direct funcționarea de adaptare logică, indiferent dacă unitatea este pornită sau oprită.

POWER (alimentare)

Aparatul va fi pornit atunci când este alimentat sau va fi oprit atunci când este în funcțiune, dacă apăsați acest buton.

SUPER

Utilizat pentru a porni sau opri răcirea/încălzirea rapidă. (Răcirea rapidă funcționează la viteza mare a ventilatorului cu 16 °C (61 °F) temp. setată automat; încălzirea rapidă funcționează la viteza automată a ventilatorului cu 30 °C (86 °F) temp. setată automat)

IFEEL

Utilizat pentru a seta modul de funcționare IFEEL. Apăsați-l o dată, funcția IFEEL va fi pornită. Apăsați-l încă o dată, funcția IFEEL va fi oprită.

SWING (balans)

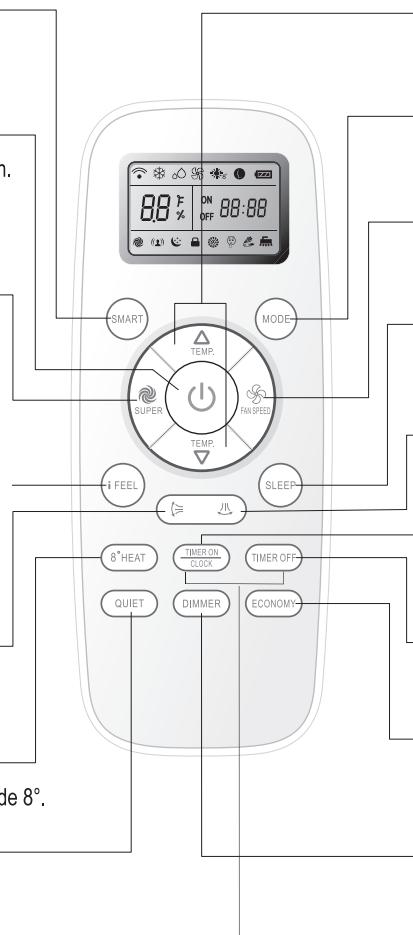
Utilizat pentru a opri sau porni reglajul balansului vertical al lamelelor și pentru a seta direcția dorită în sus/in jos a debitului de aer.

8° HEAT (ÎNCĂLZIRE de 8°) (optional)

Utilizat pentru a seta modul ÎNCĂLZIRE de 8°.

QUIET (silentios)

Utilizat pentru a seta sau a anula funcționarea în modul silentios.



TEMP + -

Utilizat pentru a regla temperatura camerei și cronometrul, de asemenea, timpul real.

MODE

Apăsați acest buton pentru a selecta modul de funcționare.

FAN (ventilator)

Utilizat pentru a selecta viteza ventilatorului în ordinea automată, mai mare, mare, medie, mică și mai mică.

SLEEP (repaus)

Utilizat pentru a seta sau anula funcționarea în modul de repaus.

SWING (balans)

Utilizat pentru a opri sau porni reglajul balansului orizontal al lamelelor și pentru a seta direcția dorită dreapta/stânga a debitului de aer.

TIMER ON/CLOCK (cronometru pornit/ceas)

Utilizat pentru a seta sau a anula funcționarea cronometrului și pentru a seta ora curentă.

TIMER OFF (cronometru oprit)

Utilizat pentru a seta sau anula funcționarea cronometrului.

ECONOMY (economic)

Utilizat pentru a seta sau anula funcționarea în modul economic.

DIMMER (regulator intensitate)

Când apăsați acest buton, tot afişajul unității interioare va fi închis. Apăsați orice buton pentru a relua afișarea

LOCK – BLOCARE:

Apăsați timp de 3 secunde pentru activarea sau pentru anularea operației LOCK – BLOCARE

Simboluri indicatoare pe ecranul LCD:

	Indicator răcire		Indicator uscare		Indicator doar ventilator		8° Indicator încălzire		Indicator încălzire
	Viteză automată		Viteză mai mare		Viteză mare		Viteză medie		Viteză redusă
	Viteză mai redusă		Indicator repaus 1		Indicator repaus 2		Indicator repaus 3		Indicator repaus 4
	Indicator Inteligent		Indicator silentios		Indicator economic		Indicator Super		Afișare cronometru setat
	Transmisie semnal		Ifeel		Indicator blocare		88 F Afișare temperatură		Afișare oră curentă
	Indicator CLEAN - CURATARE		% Indicator pentru controlul puterii						

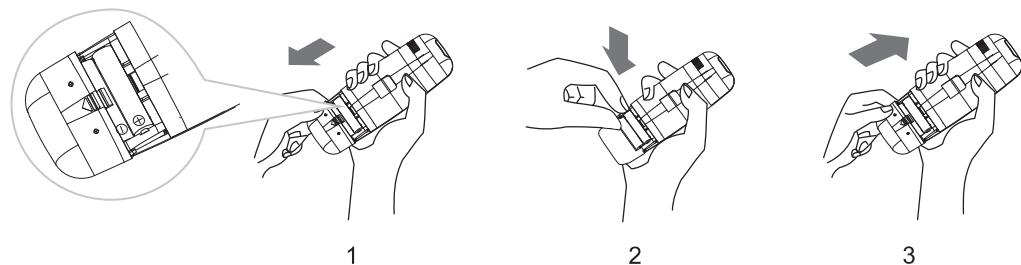
Observație: Fiecare mod și funcție relevantă vor fi detaliate în continuare în paginile următoare.

Telecomandă

Telecomandă

◆ Cum să introduceți bateriile

1. Îndepărtați capacul bateriei conform direcției săgeții.
2. Introduceți baterii noi asigurându-vă că semnele (+) și (-) ale bateriei sunt potrivite corect.
3. Reașezați capacul prin glisare înapoi în poziție.



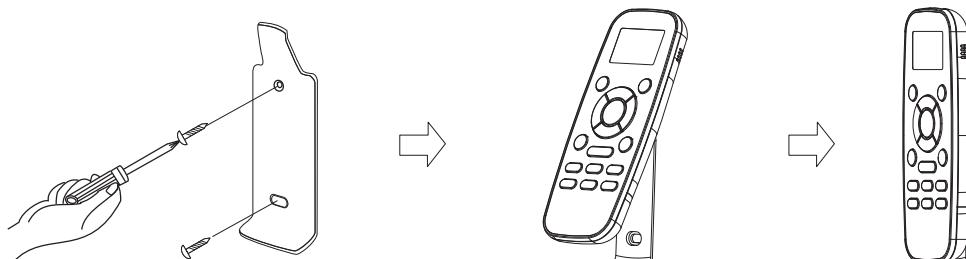
Observație:

- Utilizați 2 baterii LR03 AAA (1,5 volți). Nu utilizați baterii reîncărcabile. Înlocuiți bateriile cu altele noi de același tip atunci când ecranul se întunecă.

◆ Depozitare și recomandări pentru utilizarea telecomenzzii

Telecomanda poate fi depozitată montată pe un perete într-un suport.

Observație: Suportul telecomenzzii este o componentă opțională.



◆ Cum se utilizează

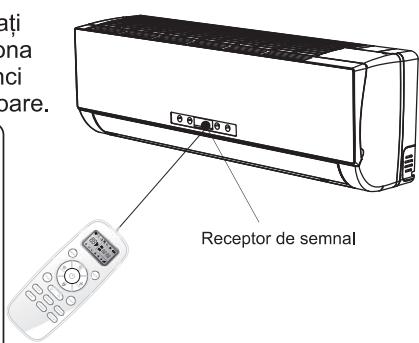
Pentru a utiliza aparatul de aer condiționat din cameră, îndreptați telecomanda către receptorul de semnal. Telecomanda va acționa aparatul de aer condiționat de la o distanță de până la 7 m atunci când este îndreptată spre receptorul de semnal al unității interioare.

⚠ ATENȚIONĂRI

Pentru transmiterea corespunzătoare a semnalului între telecomandă și unitatea interioară, feriți receptorul de semnal de următoarele elemente:

- Lumina directă a soarelui sau alte lumini puternice sau căldură
- Ecran de televiziune cu panou plat sau alte aparițe electrice care reacționează la telecomandă

În plus, aparatul de aer condiționat nu va funcționa dacă perdelele, ușile sau alte materiale blochează semnalele de la telecomandă către unitatea interioară. Dacă semnalul nu poate fi transmis corect, fie mutați aceste materiale fie consultați distribuitorul local.



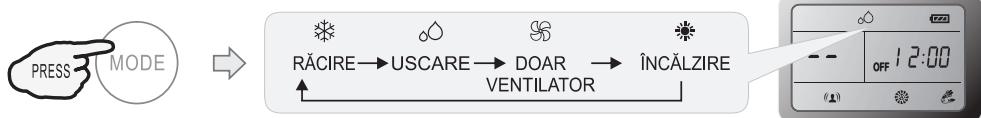
Instrucțiuni de utilizare

Moduri de funcționare

◆ Selectarea modului

Apăsați butonul  o dată

Rezultat: Modurile de funcționare se modifică în ordinea:

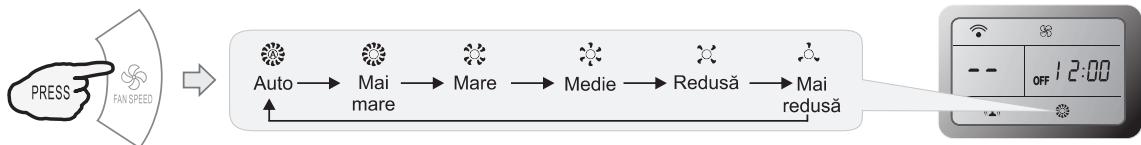


Modul de încălzire NU este disponibil pentru aparatelor de aer condiționat doar cu răcire.

◆ Modul VENTILATOR

Apăsați butonul  o dată

Rezultat: Viteza ventilatorului se schimbă în ordinea:



În modul „DOAR VENTILATOR”, doar „Auto” nu este disponibilă.

În modul „USCARE”, viteza ventilatorului este setată automat pe „AUTO”, butonul „VENTILATOR” fiind ineficient în acest caz.

◆ Setarea temperaturii

Apăsați butonul  o dată

Rezultat: Crește setarea temperaturii cu 1°C sau 1°F

Apăsați butonul  o dată

Rezultat: Scade setarea temperaturii cu 1°C sau 1°F

Interval de setare disponibilă a temperaturii	
*INCALZIRE, RACIRE	16°C~30°C (61°F~86°F)
USCARE	-7 ~ 7
DOAR VENTILATOR	nu se poate seta

*Observație: Apăsarea și menținerea apăsată a butoanelor „” și „” împreună timp de 3 secunde va alterna afișarea temperaturii între scara de °C și °F.

Observație: Modul de încălzire NU este disponibil pentru modelele doar cu răcire.

*Observație: În modul „uscat”, cu telecomanda se poate seta o scădere sau o creștere de până la 7°C dacă totuși vă simțiți inconfortabil.

◆ Pornirea

Apăsați butonul .

Rezultat: Indicatorul RUN (funcționare) al unității interioare se aprinde.

Modurile BALANS, INTELIGENT, CRONOMETRU PORNIT, CEAS, INCALZIRE DE 8°, REPAUS și SUPER vor fi detaliate în paginile următoare.

- Dacă se dorește modificarea modurilor în timpul funcționării, uneori unitatea nu răspunde imediat. Așteptați 3 minute.
- În timpul operației de încălzire, debitul de aer nu este descărcat la început. După 2–5 minute, debitul de aer se va descărca până când temperatura schimbătorului de căldură din interior va crește.
- Așteptați 3 minute înainte de a reporni aparatul.

Instrucțiuni de utilizare

Controlul direcției debitului de aer

Debitul de aer vertical (debitul de aer orizontal) este reglat automat la un anumit unghi în conformitate cu modul de funcționare după pornirea unității.

Mod de funcționare	Direcție debit de aer
RĂCIRE, USCARE	orizontal
*ÎNCĂLZIRE, DOAR VENTILATOR	în jos



Direcția debitului de aer poate fi, de asemenea, reglată la propriile cerințe prin apăsarea butoanelor „ ” telecomenzi.

* Modul de încălzire este disponibil numai pentru modelele cu pompă de căldură.

◆ Control vertical al debitului de aer (cu telecomanda)

Utilizați telecomanda pentru a seta diferite unghiuri ale debitului sau un unghi specific, după cum doriti.

Apăsați butonul „ ” o dată.

Rezultat: Lamelele de reglare verticală vor balansa însus și înnjos automat.



Apăsați butonul „ ” din nou.

Rezultat Lamelele balansează până la un unghi adecvat dorit.



◆ Control orizontal al debitului de aer (cu telecomanda)

Utilizați telecomanda pentru a seta diferite unghiuri ale debitului sau un unghi specific, după cum doriti.

Apăsați butonul „ ” o dată.

Rezultat: Lamelele de reglare orizontală vor balansa la stânga și la dreapta automat.



Apăsați butonul „ ” din nou.

Rezultat: Lamelele balansează până la un unghi adecvat dorit.



OBSERVAȚIE: Dacă unitatea nu are funcția de debit al aerului în patru moduri, puteți regla singuri debitul de aer orizontal.

A Nu roțiți lamelele de reglare verticală manual, în caz contrar poate apărea o defecțiune. Dacă se întâmplă acest lucru, opriți mai întâi unitatea și intrerupeți sursa de alimentare, apoi restabiliți din nou alimentarea.

B Este mai bine să nu lăsați lamelele de reglare verticală inclinate înnjos timp îndelungat în modul RĂCIRE sau USCARE, pentru a preveni picurarea apei condensate.

Instrucțiuni de utilizare

Modul INTELIGENT (nu este valabil la mai multe sisteme)

◆ Cum să setați modul INTELIGENT?

Apăsați butonul .

Rezultat: Introduce modul **INTELIGENT** direct (funcționarea de adaptare logică) indiferent dacă unitatea este pornită sau oprită.

Temperatura și viteza ventilatorului sunt setate automat pe baza temperaturii reale a camerei.

Modele cu pompă de căldură

Temperatura din interior	Mod de funcționare	Temperatura țintă
21°C (70°F) sau mai puțin	ÎNCĂLZIRE	22°C (72°F)
21°C - 23°C (70°F - 73°F)	DOAR VENTILATOR	
23°C - 26°C (73°F - 79°F)	USCARE	Temperatura camerei scade 2 °C (2 °F) după funcționare timp de 3 minute
Peste 26°C (79°F)	RĂCIRE	26°C (79°F)



Modele doar cu răcire

Temperatura din interior	Mod de funcționare	Temperatura țintă
23 °C (73°F) sau mai puțin	DOAR VENTILATOR	
23 °C - 26 °C (73 °F - 79 °F)	USCARE	Temperatura camerei scade 2 °C (2 °F) după funcționare timp de 3 minute
Peste 26 °C (79 °F)	RĂCIRE	26°C (79°F)

Butonul INTELIGENT este ineficient în modul SUPER.

Butonul ECONOMIC este ineficient în modul INTELIGENT.

Apăsarea butonului MOD, anulează modul INTELIGENT.

Observație: Temperatura, debitul de aer și direcția sunt controlate automat în modul INTELIGENT.

Cu toate acestea, pentru aparatele de aer condiționat cu invertor puteți alege între -7 și 7, dacă vă simțiți încă inconfortabil.

◆ Ce puteți face în modul INTELIGENT?

Cum vă simțiți	Buton	Reglare
Neconfortabil din cauza volumului de debit necorespunzător.		Viteza ventilatorului interior alternează între Auto, Mai mare, Mare, Medie, Scăzută și Mai scăzută de fiecare dată când este apăsat acest buton.
Neconfortabil din cauza direcției necorespunzătoare a debitului.		Apăsați o dată, lamelele reglare verticală (lamelele de reglare orizontală) balansează pentru a schimba direcția verticală a debitului de aer (direcția orizontală a debitului de aer) Apăsând încă o dată, balansul se oprește.

◆ Cum să anulați modul INTELIGENT?

Apăsați butonul .

Rezultat: Modul INTELIGENT va fi anulat.



Instrucțiuni de utilizare

Modul ÎNCĂLZIRE DE 8°

Modul **ÎNCĂLZIRE DE 8°** este utilizat pentru a seta modul de încălzire de 8°. În modul **ÎNCĂLZIRE DE 8°**, viteza ventilatorului sete setată la „AUTO” automat.

◆ Cum să setați modul **ÎNCĂLZIRE de 8°**?

Apăsați butonul  în modul de încălzire.

Rezultat: Modul Încălzire de 8° va fi pornit.



◆ Cum să anulați modul **ÎNCĂLZIRE de 8°**?

Apăsați orice buton cu excepția ,  și .

Rezultat: Afisajul  va dispărea și modul de **ÎNCĂLZIRE de 8°** va fi anulat.

Observație:

În modul **ÎNCĂLZIRE de 8°**, temperatura implicită este setată la 8 °C.

Modul **ÎNCĂLZIRE de 8°** poate fi setat numai dacă aerul condiționat lucrează în modul de încălzire.

Modul SUPER

Modul **SUPER** este utilizat pentru a porni sau opri răcirea sau încălzirea rapidă.

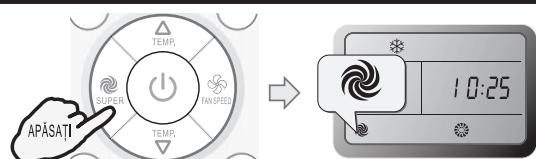
Modul **SUPER** poate fi setat atunci când aparatul este în funcțiuie sau este sub tensiune.

În modul **SUPER**, puteți seta direcția debitului de aer sau cronometrul.

◆ Cum să setați modul **SUPER**?

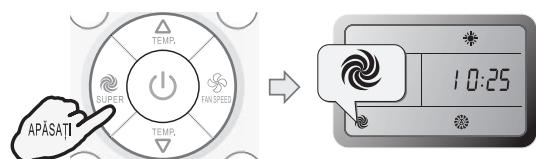
Apăsați butonul  în modul de răcire.

Rezultat: La viteză mai mare a ventilatorului, temperatura este setată automat la 16 °C (61 °F).



Apăsați butonul  în modul de încălzire.

Rezultat: La viteză automată a ventilatorului, temperatura este setată automat la 30 °C (86 °F).



◆ Cum să anulați modul **SUPER**?

Apăsați butoanele **SUPER**, **MOD**, **VENTILATOR**, **ON/OFF**, **SILENTIOS** sau **REPAUS**.

Rezultat: Afisajul revine la modul inițial.
Ieșiti din modul **SUPER**.



Observație:

Butonul **SMART** (inteligent) nu este disponibil în modul **SUPER**.

Butonul **ECONOMIC** nu este disponibil în modul **SUPER**.

Aparatul va continua să funcționeze în modul **SUPER** timp de 15 minute, dacă nu iești din acesta, apăsând oricare dintre butoanele menționate mai sus.

Instrucțiuni de utilizare

Modul Cronometru

Este convenabil să setați cronometrul pe pornit cu butonul **CRONOMETRU PORNIT** atunci când plecați dimineață de acasă, pentru a obține o temperatură confortabilă a camerei în momentul în care ajungeți acasă. De asemenea, puteți seta cronometrul pe opriț, noaptea, pentru a vă bucura de un somn bun.

◆ Cum să setați modul CRONOMETRU PORNIT?

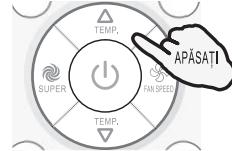
1. Apăsați butonul  .

Rezultat: „12:00 ON” clipește pe ecranul LCD.



2. Apăsați butoanele  sau .

Rezultat: O dată pentru a crește sau a scădea setarea orei cu 1 minut.
O secundă și jumătate pentru a crește sau a scădea setarea orei cu 10 minute.
Mai mult timp pentru a crește sau a scădea ora cu 1 oră.



3. Atunci când ora dorită este afișată pe ecranul LCD, apăsați butonul CRONOMETRU PORNIT și confirmați.

Rezultat: Se aude un „bip”.

„PORNIT” nu mai clipește.

Indicatorul RUN (funcționare) al unității interioare se aprinde.



4. După ce cronometrul setat este afișat timp de 5 secunde, ceasul va fi afișat pe ecranul LCD al telecomenției în loc de cronometrul setat.

◆ Cum să anulați modul CRONOMETRU PORNIT?

Apăsați butonul  din nou.

Rezultat: Se aude un „bip” și indicatorul dispare, cronometrul pornit a fost anulat.



Observație: În mod similar puteți seta CRONOMETRU OPRIT, pentru ca aparatul să se oprească automat la ora dorită.

Modul SILENTIOS

În acest mod, aparatul de aer condiționat va funcționa cu performanțe reduse de zgomot prin frecvența scăzută a compresorului și viteza scăzută a ventilatorului. Acest mod este disponibil numai pentru modelele cu invertor.

Observație: Apăsarea butoanelor MOD, VENTILATOR, INTELIGENT, SUPER poate anula modul SILENTIOS.



Modul ECONOMIC

În acest mod, aerul condiționat vă va oferi performanțe de economisire a energiei scăzând, astfel, costurile.

Observație:

Butonul ECONOMIC este ineficient în modurile INTELIGENT și SUPER.

Apăsați butoanele ON/OFF, MOD, TEMP Δ , TEMP Δ , VITEZA VENTILATORULUI, REPAUS, SILENTIOS sau ECONOMIC pentru a anula modul ECONOMIC.

Instrucțiuni de utilizare

Butonul CEAS

◆ Cum să reglați ora reală?

1. Apăsați butonul  timp de 3 secunde.

Rezultat: Ora va clipe pe ecranul LCD.



2. Apăsați butoanele  și .

Rezultat: O dată pentru a crește sau a scădea setarea orei cu 1 minut.

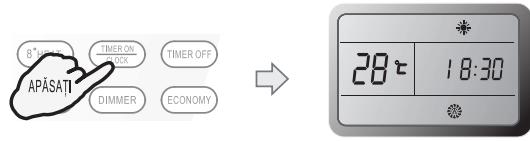
O secundă și jumătate pentru a crește sau a scădea setarea orei cu 10 minute.

Mai mult timp pentru a crește sau a scădea ora cu 1 oră.



3. Apăsați butonul  din nou timp de 3 secunde.

Rezultat: Ora reală este setată.



Modul IFEEL

Senzorul de temperatură încorporat în telecomandă este activat. Poate sesiza temperatura înconjurătoare și poate transmite semnalul înapoi unității, unitatea poate regla temperatura astfel încât să ofere confort maxim.

◆ Cum să setați modul IFEEL?

Apăsați butonul .

Rezultat: Va apărea semnalul de transmisie pe afișaj, iar funcția IFEEL va fi pornită.



Observație:

Recomandăm să puneti telecomanda în locul în care unitatea interioară receptionează ușor semnalul.

Recomandăm să anulați modul IFEEL, astfel încât să economisiți energie la oprirea aparatului de aer condiționat.

◆ Cum să anulați modul IFEEL?

Apăsați butonul  încă o dată.

Rezultat: Va apărea semnalul de transmisie pe afișaj, iar funcția IFEEL va fi opriță.



Butonul Regulator de intensitate luminoasă

◆ Cum să setați Regulatorul de intensitate?

Apăsați butonul  pentru opri iluminatul și afișajul unității.

Observație:

Când iluminatul este opert, semnalul de recepție va porni din nou iluminatul.



Instrucțiuni de utilizare

Modul REPAUS

Modul REPAUS poate fi setat în modurile RĂCIRE, ÎNCĂLZIRE sau USCARE.

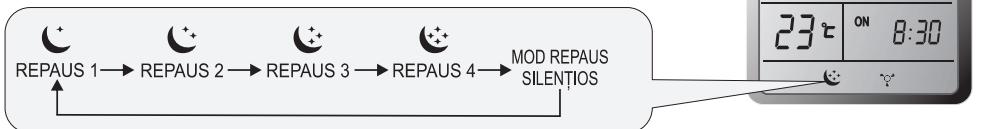
Această funcție vă oferă un mediu mai confortabil pentru somn.

- Aparatul se va opri automat după 8 ore de funcționare.
- Viteza ventilatorului este setată automat la viteză redusă.

♦ Cum să setați modul REPAUS?

De fiecare dată, butonul  este apăsat.

Rezultat: Modul de funcționare se modifică în ordinea:



Modul REPAUS 1:

- Temperatura setată va crește cu cel mult 2 °C (2 °F) dacă aparatul funcționează în modul de răcire timp de 2 ore în mod constant, apoi se menține constantă.
- Temperatura setată va descrește cu cel mult 2 °C (2 °F) dacă aparatul funcționează în modul de încălzire timp de 2 ore în mod constant, apoi se menține constantă.

Modul REPAUS 2:

- Temperatura setată va crește cu 2 °C (2 °F) dacă aparatul funcționează în modul de răcire timp de 2 ore constant, scade cu 1°C (1°F) după 6 ore, apoi scade cu 1 °C (1 °F) după 7 ore .
- Temperatura setată va descrește cu 2 °C (2 °F) dacă aparatul funcționează în modul de încălzire timp de 2 ore constant, crește cu 1°C (1°F) după 6 ore, apoi crește cu 1 °C (1 °F) după 7 ore.

Modul REPAUS 3:

- Temperatura setată va crește cu 1°F (1 °F) dacă aparatul funcționează în modul de răcire timp de 1 oră constant, crește cu 2°C (2°F) după 2 ore, apoi scade cu 2°F (1 °F) după 6 ore, scade cu 1 °C (1 °F) după 7 ore.
- Temperatura setată va descrește cu 2°F (2°F) dacă aparatul funcționează în modul de încălzire timp de 1 oră constant, scade cu 2°C (2°F) după 2 ore, apoi crește cu 2°F (2 °F) după 6 ore, crește cu 2 °C (2 °F) după 7 ore.

Modul REPAUS 4:

- Temperatura setată se va menține constantă.

Observație: Apăsarea butoanelor SUPER, INTELIGENT, MOD sau VENTILATOR va anula modul REPAUS.

Observație: Apăsând „Modul repaus” de patru ori sau selectând alte moduri precum SUPER, INTELIGENT sau VENTILATOR, puteți anula funcția de repaus a unităților respective fără patru curbe de repaus.

Observație: Încălzirea NU este disponibilă pentru aparate de aer condiționat doar cu răcire.

